

Plaats het filter in een kom met koud kraanwater, duw voorzichtig naar beneden in een hoek tot het filter onder water is en luchtbellen vrijkomen. Laat het staan gedurende 10 minuten.



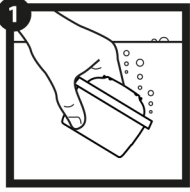
Plaats de hopper en vul het met koud water, laat het water doorsijpelen en gooi het weg. Herhaal deze stap nog twee keer. Uw filter is nu klaar voor gebruik.



Stop het filter in je filtertank volgens de instructies van de fabrikant.

Uw filter is nu klaar voor gebruik.

Het is aangeraden dat alle gefilterde water wordt opgeslagen in de koelkast en weggegooid na 48 uur als niet verteerd.



Vložte filtr do misky se studenou vodou. jemně ponořte, dokud se neuvolní vzduchové bublinky. Nechte ponořené 10 minut.



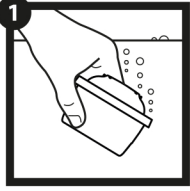
Vyměňte zásobník a naplňte studenou vodou, přefiltrujte a vyhodte. Tento krok dvakrát zopakujte.



Vložte filtr do konvice podle pokynů výrobce.

Váš filtr je nyní připraven k použití.

Doporučuje se, aby všechny filtrovaná voda je uložena v ledničce a zlikvidovat i po 48 hodinách, pokud není spotřebován.



Helyezze a szűrőpatront egy hideg, csapvízzel feltöltött edénybe, gyengéden nyomja le olyan szögben, amíg el nem merül, és a beszorult levegőbuborékok nem távoznak belőle. Hagyja így 10 percig.



Távolítsa el a betöltőgaratot és töltsse fel hideg vízzel, majd hagyja, hogy átfolyjon a szűrőn és önts ki. Még kétszer ismételje meg a fenti lépést.



Rögzítse a szűrőpatront a vizszűrő kancsóban a gyártó utasításainak megfelelően.

A szűrője készen áll a használatra.

Azt ajánljuk, hogy az összes szűrt vizet hűtőszekrényben tárolni és eldobjuk 48 óra elteltével, ha nem fogyasztják.



Tested and Certified by NSF International against **NSF/ANSI Standard 42 in model AS-JF500** for the reduction of the claims specified on the Performance Data Sheet, and to **NSF/ANSI 372**.

Performance data sheet

System Model No : AS-JF500

Substance reduction

The system has been tested and certified by the NSF International according to NSF/ANSI Standard 42 and NSF/ANSI Standards 372. The concentration of the indicated substances in water entering the system was reduced to a concentration less than or equal to the permissible limit for the water leaving the system, as specified by NSF/ANSI Standard 42. While testing was performed under standard laboratory conditions, actual performance may vary.

Substance	Inf. Average	NSF Specified Challenge Concentration	Ave. % Reduction(%)	Average Product Water Concentration	Max Permissible Product Water Concentration	NSF Reduction Requirements	NSF Test Report
Chlorine Taste and Odor	2.2 mg/L	2.0mg/L±10%	81.0%	0.05 mg/L	N/A	≥50%	J-00355923

System to be used with municipal or well water sources treated and tested on regular basis to ensure bacteriological safe quality. Do not use with water that is microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection before or after the system. Testing was performed under standard laboratory conditions, actual performance may vary.

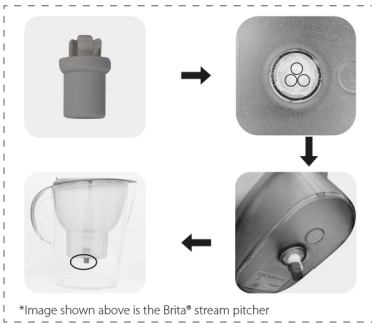
NOTICE

As for a pitcher without a flow restrictor, DO NOT install the valve insert; if your pitcher has the flow restrictor, please install the valve insert according to the instructions to ensure normal use of the product.

How to fit the VALVE INSERT?

1. Remove the old filter.
2. Find the flow restrictor.
3. Insert a valve into the bottom of the flow restrictor from the outer side by aligning three claws of the valve to three water outlets.
4. Insert the filter and proceed as normal.

Note: please make sure that three claws of the valve are aligned to three hollowed-out water outlets of the flow restrictor, and insert the valve firmly in place.

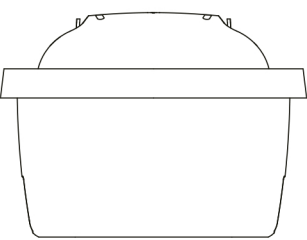


*Image shown above is the Brita® stream pitcher
Power Components B.V.
Bergweg 165A
3707AC, Zeist
The Netherlands
Tel: +31 30 693 0262
Email: info@allspares.com



Model: AS-JF500

Classic jug filter cartridge



In accordance with EN 17093;
Average Chlorine Reduction 86%
Filtration Capacity: 150L



Instructions

Replacement for Brita® Laica® and many other brands.

Instruction

Remplacement pour Brita® Laica® et bien d'autres Marques.

Anleitung

Ersatz für Brita® Laica® und vielen anderen Marken.

Instrukcja

Zamiennik dla Brita® Laica® i wiele innych marek.

Instrucción

Reemplazo para Brita® Laica® y muchas otras marcas.

Istruzione

Sostituzione per Brita® Laica® e molti altri marchi.

Instructie

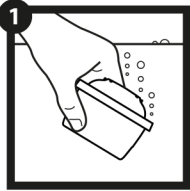
Vervanging voor Brita® Laica® en vele andere merken.

Návod

Náhrada za Brita® Laica® a mnoho ďalších značiek.

Utasítás

A Brita® Laica® és sok más márka helyettesítése.



Place the filter into a bowl of clean cold tap water, push gently down until submerged and bubbles of air are released. Leave for 10 minutes.



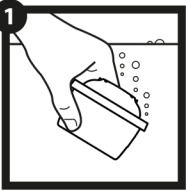
Replace hopper and fill with cold water, allow to filter through and discard. Repeat this step twice more.



Fit the filter into your filter jug as per the manufacturers instructions.

Your filter is now ready to use.

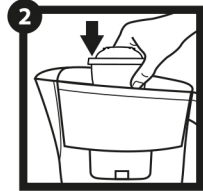
It is advised that all filtered water is stored in the refrigerator and discarded after 48 hours if not consumed.



Włóż filtr do miski z zimna woda, przytrzymaj go w wodzie dopóki nie wypuści bąbelków powietrza. Pozostawić na 10 minut.



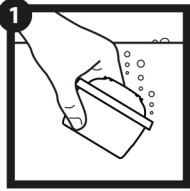
Wymień zasobnik i napełnij zimną wodą. Powtórz tę czynność jeszcze dwa razy.



Złożyć filtr do swojego dzbanka filtrującego zgodnie z instrukcją producenta.

Twój filtr jest teraz gotowy do użytku.

Zaleca się, aby wszystkie przefiltrowana woda jest przechowywana w lodówce i usunięto po 48 godzinach, jeśli nie zostały zużyte.



Placer le filtre dans un bol d'eau froide du robinet, pousser légèrement le filtre vers le bas en l'inclinant légèrement jusqu'à ce que qu'il soit totalement immergé et que des bulles d'air s'en échappent. Laisser agir pendant 10 minutes.



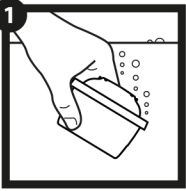
Replacer le couvercle et remplir avec de l'eau froide, laisser l'eau filtrer avant de jeter l'eau. Renouveler l'opération encore deux fois.



Placer le filtre dans la carafe filtrante tel que précisé dans le guide d'installation du fabricant de carafe.

Votre filtre est maintenant prêt à l'emploi.

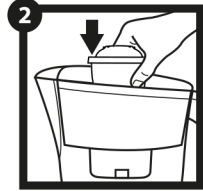
Il est conseillé de conserver toute l'eau filtrée au réfrigérateur et de la jeter après 48 heures si elle n'est pas consommée.



Coloque el filtro en un recipiente con agua fría del grifo, húngalo inclinado levemente hasta sumergirlo y se liberen todas las burbujas de aire. Espere durante 10 minutos.



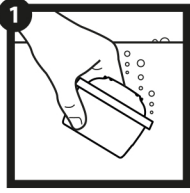
Vuelva a colocar el depósito en la jarra llénelo con agua fría, dejar filtrar a través de él y desechar el agua. Repita este paso dos veces más.



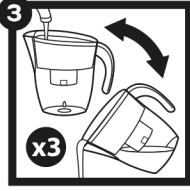
Coloque el filtro en el depósito de su jarra según las instrucciones del fabricante.

Su filtro ya está listo para su uso.

Se aconseja que todo el agua filtrada se almacene en el refrigerador y se deseche después de 48 horas si no se consume.



Legen Sie den Filter in eine Schüssel mit kaltem Leitungswasser und drücken Sie ihn angewinkelt unter Wasser, bis der Filter untergetaucht ist und Luftblasen aufsteigen. Lassen Sie den Filter für 10 Minuten long untergetaucht



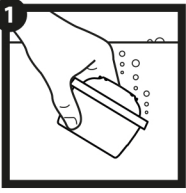
Setzen Sie den Trichter wieder ein und füllen Sie die Kanne mit kaltem Wasser. Filtern und entsorgen Sie das gefilterte Wasser anschließend. Wieaerholen Sie diesen Schritt noch zweimal.



Platzieren Sie den Filter gemäß den Herstellerangaben in der Filterkanne.

Ihr Filter kann nun verwendet werden.

Es wird empfohlen, dass alle gefilterten Wasser in den Kühlschrank gelagert und verworfen nach 48 Stunden, wenn nicht verbraucht.



Posizionare il filtro in una ciotola con acqua corrente fresca, immergerlo delicatamente in diagonale fino a che non fuoriescono bollicine di aria. Lasciarlo immerso per 10 minuti.



Sollevarre la tramoggia e riempire la caraffa con acqua fredda, lasciandola filtrare all'interno per poi riversarla. Ripetere questo passaggio altre due volte.



Posizionare il filtro nella caraffa seguendo le istruzioni del produttore.

Il filtro adesso è pronto all'uso.

Si consiglia che tutta l'acqua filtrata viene conservato in frigorifero e scartato dopo 48 ore se non consumato.